

# ప్రతిదినము ప్రకటింపబడును

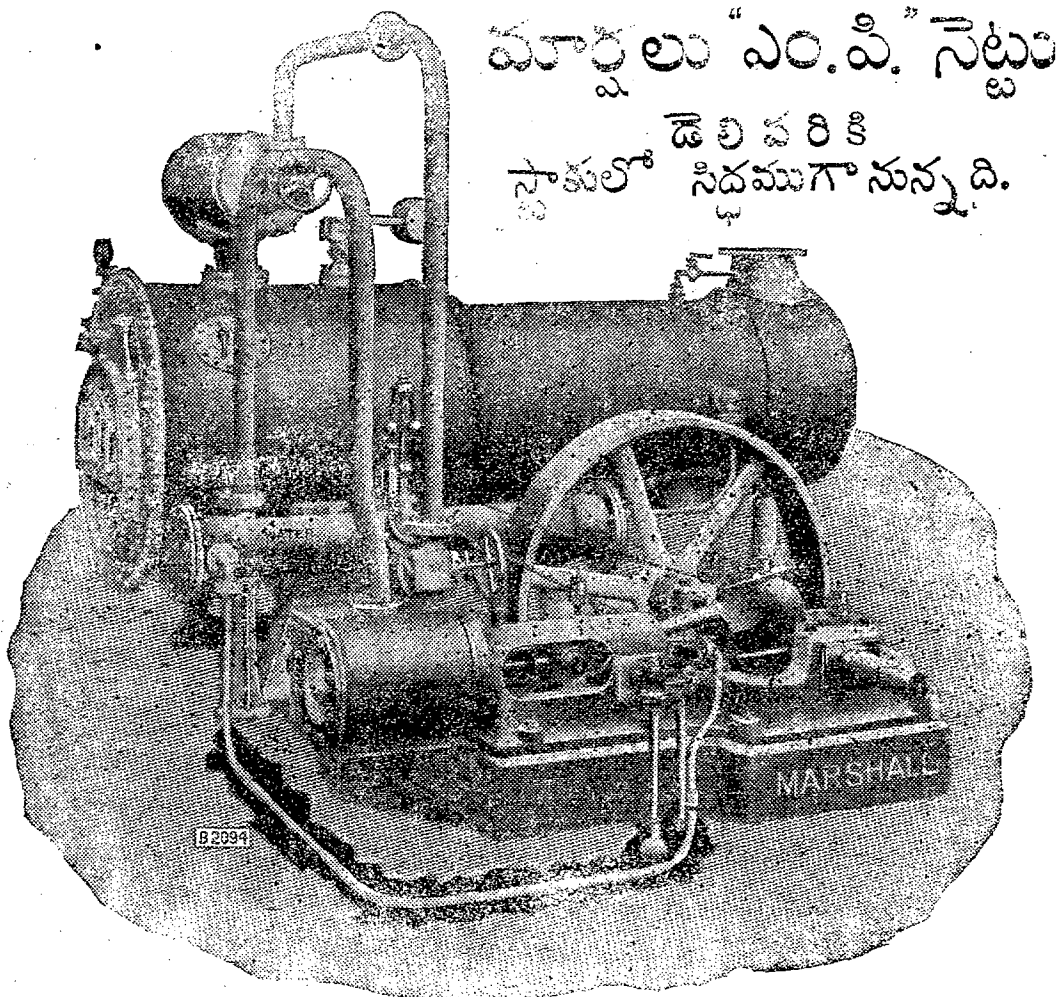
310020

Vol. 7.

{ చెన్నపట్టణము 1920 వ సం॥రం డిసంబరు నెల 30 తేది గురువారము }  
 { కా.డి.నా.మ.సం.వ.త్సర మార్గ శిర మా.వి.జహళ వంచము 9. }

No. 225

నంచిక 225



మార్షలు "ఎం.పి." నెట్టు  
 డెలివరీకి  
 స్థానులో సిద్ధముగా నున్నది.

అమృతాంజనము

ఈనాడు ప్రసిద్ధి చెందిన, శితర వీధిలోనున్న అమృతాంజనము, మౌనము, అమృతాంజనమును ఇచ్చే కలంబు మౌనమును ఇచ్చును. మౌనము 1920 లో అమృతాంజనము.



మోహినీలైలము

సీసా 1-8 0-12-0

తామరలైలము

డబ్బి 1-8 0-6-0

వండ్లపొడి

డబ్బి 1-8 0-2-0

అమృతాంజనం డి.పి.

హంబాయి

బాయిలర్లు, ఎంజిను, సూపర్ హీటర్, స్టీం, వాటర్ పైపింగు మొదలగువాటితో పయిన ఉండవలసిన మార్షలు "ఎం.పి." మార్షి నెట్టు యొక్క- వివరణము ధరలకు ఇతర వివరములకు ఈ దిగువ చిరునామాకు దరఖాస్తు లంపుకొనవలెను

మార్షలు సన్యు & కో (ఇండియా) లిమిటెడ్

బాన్ చెస్: బెజవాడ, తంజావూరు.

నెం. 9 నెకండు లైను బీచ్, మదరాసు.

## దంతచూర్ణము

నెల డబ్బి 1-8 0-2-0 12-3 యా 1-4-0

ఈ దంతచూర్ణము వండ్లపొడితో పాటుగా వలసిన గట్టిపడుట అగునట్లండి రక్తము కారవలయును.

## తామరలైలము

ఒక్క మా తామరలైలము దబ్బాను అరు అణాలకు కొని నాలుగయిదు సార్లు రాచియెడల మీ తామర నిర్మూల వగును. నయము కానియెడల మీ అరు అణాలు పిరికి తినుకొనవచ్చును.

అమృతాంజనం డి.పి., మదరాసు లేక హంబాయి

జి. సి. యాక్.

710

## చరిత్రానంద నన్యము.

ఈ డబ్బి 1-8 యా 0-4-0 జి. సి. యాక్ యా 0-4-0

జి. సి. యాక్ యా 2-8-0 " " 0-9-0

జి. సి. యాక్ యా 2-8-0 " " 0-9-0

జి. సి. యాక్ యా 2-8-0 " " 0-9-0

జి. సి. యాక్ యా 2-8-0 " " 0-9-0

జి. సి. యాక్ యా 2-8-0 " " 0-9-0

జి. సి. యాక్ యా 2-8-0 " " 0-9-0

జి. సి. యాక్ యా 2-8-0 " " 0-9-0

## మణిఆయిల్

అయిల్ ఆర్ గ్యాస్ లైట్ లైలము (బ్రెజిలియన్ ఉత్పాదనము)

జేనామునకు చురుకుదనమును తుట్టించి బలపరచును

భాగములకు బలమునుచ్చును. జేనాము, కేయి, కాటా, కండ్లు,

పిటికె గలగు మంటల కేయములేని మెడలును చల్లజేయును.

మూలకరీరముతోని దుర్బాగమును (కొవ్వను ఈనాడు రద్దు

టెక్ కరగును. నెత్తికి చురుకుటలే తెండుకలు రాలక యెం

డుటయే నాక మృదికృతము నిచ్చి, కన్న కలిగించును.

వైద్యశాస్త్ర మణికంకర్ గోవిం

అరంగిగనా కొవ.భా.యం, 261, బ్రాజ్

అమృతాంజనం డి.పి. వారి కోవ.భా.యం నుండి అమృతాంజనం, తామరలైలము, మోహి దంతచూర్ణము మొదలగు ముఖ్యపదమలే గాక, ఇతరము లగు మందులు కూడ అనేకవ కావలసినవారు కేటలాగును రెప్పించి చూడవచ్చును. కే. లాగునకు వ్రాసినచో తక్షణం పం

## ప్రాసెక్యూషన్.

ఇండియన్ కంపెనీల ఆక్టుయొక్క 92-వ క్షేత్ర అనుసరించి ప్రాసెక్యూషన్లు కాపీ నోకదానిని రిజిస్ట్రారుగారివద్ద పైలు చేయబడుచున్నది.

## ది కృష్ణా మంగరు వర్క్సు, లిమిటెడ్.

(1913-వ సంవత్సరము ఇండియన్ కంపెనీల ఆక్టు అనుసరించి ఇన్వోయ్స్ చేయబడినది).

**మూలధనము రూ 5,00,000.**

వాటా ఒకటింటికి రూ 50 లు చొప్పున 10,000 వాటాలుగా విభజనచేయబడినవి.

ఈ క్రింద నుదహరించిన ప్రకారము వాటాలమీద సొమ్ము చెల్లించవలయును. వాటా 1-కి రూ 10 లు దరఖాస్తుతోను, రూ 15 లు మంజూరు అయినప్పుడును (on allotment) తక్కినది కోరినప్పుడు రెండుదఫాలుగానున్నా చెల్లించవలయును.

ఈ రెండు దఫాలకు మధ్య రెండునెలలకు తక్కువకాని వ్యవధియుండును.

## డైరెక్టర్లు (అద్యక్షులు)

- మహాశ్రీ శ్రీమంతు రాజా యార్లగడ్డ వెంకటరామలింగన్న  
బహద్దర్ జమీందారుగారు, బందరు.
- " రావుబహద్దూర్ తిక్కాని బాలాజీరావునాయుడుగారు  
రిటైర్డ్ డిప్యూటీ కలెక్టరు, కృష్ణా డిస్ట్రిక్టుబోర్డు  
వైసు ప్రెసిడెంటు, బందరు.
- " రావుసాహేబు వడ్లమన్నాటి నరసింహ్వాం పంతులు  
గారు, బి. ఏ., బి. యల్., హైకోర్టు వకీలు  
భూస్వాములు, బందరు.
- " పురాణం కృష్ణమూర్తిగారు, బి. ఏ., బి. యల్. హై  
కోర్టు వకీలు, బందరు.
- " వేమూరి రామచంద్రరావు పంతులుగారు, బి. ఏ., బి.  
యల్., జిల్లాకోర్టు వకీలు, బందరు.
- " శెడించి హనుమంతరావు పంతులుగారు, బి. ఏ., బి.  
యల్., హైకోర్టు వకీలు గవర్న మెంటు ప్లీడరు,  
పబ్లిక్ ప్రాసిక్యూటరు అండు తాలూకాబోర్డు  
ప్రెసిడెంటు, బందరు.
- " సామా రామబ్రహ్మంగారు, యానాందార్లు, వర్త  
కము, బందరు.
- " జల్లు వెంకటసుబ్బారావుగారు, వర్తకులు, యక్కు  
అఫీషియో డైరెక్టరు, బందరు.

## బ్యాంకర్లు

మద్రాసు బ్యాంక్, మచిలీపట్నం.

## రిజిస్టరు ఆఫీసు

నెం 3/1007 ఫోర్టు రోడ్డు, రాబర్టుస్ పేట, మచిలీపట్నం,  
కృష్ణా డిస్ట్రిక్టు.

## ప్రాసెక్యూషన్

1. ఈ కంపెనీ మెమోరాండం ఆఫ్ అసోసియేషన్ లో  
తెలుపబడిన పనులనిమిత్తం కృష్ణా డిస్ట్రిక్టు బందరుకోట (Masuli-  
patam Fort) లో ఫ్యాక్టరీని ఒకదానిని నిర్మించుటకు యేర్పాటు  
చేయబడుచున్నది.

2. యుద్ధమువలన యూరపుదేశమందు బీట్ మంపతో చేయ  
బడే పంచదారయొక్క ఉత్పత్తి విపరీతముగా తగ్గి తగిన సరుకు  
సప్లయ కాకపోవుటవలన విపరీతముగా ధర పెరుగుటకు కారణ  
మయినది. పంచదారయొక్క ధర పూర్వపు ధరలోనికి వెంటనే  
తగ్గిపోవుటకు అవకాశములేదు. కావున హిందూదేశములో పంచ  
దార యింజనీరింగ్ వృద్ధిచేయుటకు కావలసినంత అవకాశము కలిగి  
నది. ఇంకను ధరలు హెచ్చవచ్చునని తలంపబడుచున్నది. గవర్న  
మెంటువారు కూడ సాధ్యమయినంతవరకు యా ఇంజనీరింగ్ అభి  
వృద్ధికి ప్రోత్సాహము చేయుచున్నారు గాన పంచదార ఫ్యాక్టరీ  
నెలకొల్పుట కిది మంచితరుణము.

3. చెన్నరాజధానిలో అనేక చోట్లలో తాటిబెల్లము సులభ  
సాధ్యముగా దొరకును. దానినుంచి పంచదార చేయుటకు ఏలు  
కలదని ఎల్లరకును తెలిసిన విషయమై యున్నది. ఈ చెన్నరాజధా  
నిలో చేయబడే పంచదార చాలభాగము తాటిబెల్లము నుండియే  
తయారుచేయబడుచున్నది. కృష్ణాజిల్లాలో కొన్ని భాగములందు  
ఈ తాటిబెల్లం విరివిగా చేయబడుచున్నది. ఆస్థలములనుండి ఈ  
కంపెనీకి కావలసిన తాటిబెల్లం సులభ సాధ్యముగా తీసుకొనిరావచ్చు  
ను ఇదిగాక బందరుతాలూకాలోనున్నా, బందరు, చుట్టుపట్టు  
తాలూకాలలోనున్నా సమృద్ధిగా తాటితోపులున్న తాటిరసం  
గీసేవారులున్నా సమృద్ధిగాయున్నారు. ఈస్థలమునుంచి సులభము  
గానున్నా మంచి సరుకాయముతోనున్నా కంపెనీవారికి కావల  
సిన తాటిబెల్లమును తేవచ్చును. ఈ ప్రాంతములలో ఈతాటిబెల్ల  
మును తయారుచేయు పనిని అభివృద్ధిచేయుట కూడ ఈ కంపెనీ  
యొక్క ముఖ్య ఉద్దేశము అయియున్నది.


4. ఫ్యాక్టరీ కట్టబోయ్యే స్థలము సముద్రతీరమున్ను బెజ  
వాడనుంచి రైలుకాలువ వసతిగలదిన్ని అయివున్నది. తగిన నీటి  
వసతియు గలదు. ఫ్యాక్టరీకి ఫయరువుడ్లు కావలసియుండును గావున  
అది ఈ ప్రదేశమందు సులభముగా దొరకగలదు. అచట ఫ్యాక్టరీ  
కట్టుటకు అవసరమైన లై సెన్సువగై రాలున్నా ఫ్యాక్టరీకి కాలువ  
నుంచి నీరు సప్లయచేసుకొనుటకు పర్మిషను వగైరాలున్నా అధి  
కారులవల్ల పొందుటకు ప్రయత్నించబడును. ఏ కారణముచేత  
నైనను అధికారులు పర్మిషను వగైరా కలుగజేయుటకు అంగీక  
రింపని పక్షమున ఫ్యాక్టరీని బెజవాడలో కట్టుటకుగాను డైరెక్ట  
రులు వుద్దేశించి యున్నారు.

5. ప్రస్తుతము, దినమునకు బస్తా 1-కి పా 168 లు తూకం  
గల 30 బస్తాల పంచదారను చేయుటకుగాను తగిన ఫ్యాక్టరీని  
నిర్మాణము చేయబడును. మరియు సందర్భానుసారముగా ముందు  
వృద్ధిన్ని చేయబడును. యీ పై స్కేలు ప్రకారం పనిచేయుటకు  
రూ 3,00,000 లు మూలధనము చాలు ననియు, డిప్రెసియేషన్,  
మేనేజ్మెంటు, యింకా యితర కంటింజెంటు ఖర్చులకు అయ్యే  
సొమ్ముపోను నూటికి రూ 30 ల వంతున లాభము రాగల దనియు  
అంచనా వేయబడియున్నది. ఫ్యాక్టరీపని ప్రారంభించి కొంతకాలం  
పని జరిగిన పిమ్మట పంచదార తయారైన పిమ్మట విగిలే మొలా  
సనునుండి యింజనీరింగ్ ఆఫీసోహాల్, నాలుసారాయి చేయు  
టకుగాను డిస్ట్రిబి నిర్మించుటకు లై సెన్సు నిమిత్తమై దొరతనము  
వారిని కోరుటకు కంపెనీవారు వుద్దేశించియున్నారు. ఇది కూడా  
ఒకగూడిన పక్షముకు యింకా అదనం లాభము రాగలదు.

6. సంగతి సందర్భములనుబట్టి మూలధనములో అవసర  
మైనంతవరకు కొన్ని షేర్లుమట్టుకే జారీచేయుట గాని లేక కొన్ని  
కాల్కు పనులు చేయకుండా యుండుటకుగాని డైరెక్టర్లు వుద్దేశించి  
యున్నారు.

7. పంచదార తయారుచేయుటకు, యెక్కువ అనుభవము  
కలిగినట్టియు, మంచిసామర్థ్యము కల్గినట్టియు యక్కుపద్ధతు, కంపెనీ  
మధ్యనున్నా వారిమధ్యనున్నా పుట్టబోయే అగ్రిమెంటు (ఖరారు  
నామా) షరతుల ననుసరించి కంపెనీవారు యేర్పాటు చేసినారు.

8. 1,500 వాటాలకు తక్కువగాని చందా వసూలు  
కాగానే డైరెక్టరులు పనిని ప్రారంభింతురు.

 ఈ రశ్మినును తిరిగి యిచ్చి పిమ్మట పేరు సర్వస్వకెట్టును.  
పొందవలయును.

ముఖ్యమంత్రి:—ఈ దరఖాస్తు పూర్తిచేసి సామగ్రిలో కూడ కంపెనీ బ్యాంకులు మరియు ఇన్సూరెన్స్ కంపెనీలకు గాని పంపవలెను. మద్రాసు బ్యాంకువారికి గాని లేక డెక్కన్ బ్యాంకు రిజిష్టరు బ్రాంచుకు గాని పంపవలెను.



ఏకాదశాంశులన బ్రహ్మచర్యము చేయు  
 మనదేశమునకును ప్రజలకును బానిసలకు శుభముకాజిల్లవలెను  
 నృపతి వ్యాసమునియందు బ్రహ్మచర్యము చేసి నిరా  
 కరించితిమి. క్రమమున ననిరాకరణమునొక  
 యుగాతో ప్రారంభించి శివరతు స్వరాజ్యప్రాప్తికి బానిసి  
 నుండినట్టిది. ఏదానితో స్వరాజ్యమును సంపాదించుటకు!  
 అందునకు సర్వజీవి నాల్గుమానసముల గలచిను. ఎన్నిక దారు  
 లు వోట్లు నివ్వలవో సర్వము కావలసినట్లు బహిష్కరించిన  
 తో న్యాయకాండము కోర్టులను నిర్ణీతమనవో నిష్కర్థము  
 పాతకాలముల కదలినవో క్రమము విదేశీవస్తువులకు కృతీకరిం  
 చినవో నిజమిచ్చియు నిర్ణీతమనవచ్చు మనము నిర్వాణమన  
 మనకు శాస్త్రములు. గాంధీ మహాత్ముడు ప్రతీకలయినదేమి  
 శాస్త్రములయినదేమి తెలుపుచున్న భావనలను  
 బట్టి నర్యాజులించిన బానిసలెలుతురున్న స్వరాజ్య  
 స్వరూప విమలమును సంకలనమునందుచుండెను.  
 ఓటర్లు వోట్లు యివ్వనివో కాన సభ్యులు సభ్యత్వమును  
 పొందకుండుటకై వారు పట్టుకదలి. కాని ఓటర్లు వోట్లవేరి.

నర్ బెంచుక రాజ్యమును పంచుట, నర్ మం  
త్రుని నిరాకారము బొందఁగ నున్నరకు బ్రతియుగ  
మహర్షి.

ఆంధ్ర ప్రదేశ్

1930-31 సంవత్సరమున 30-వ తేదీ

గురువారము.

మితవాదులనభి

ఉరంతా యువదోష, ఉలిపికట్ట యింకొక దోష యను నా మృత్యు ను, నాగపురమునందు జేరియనునానభ అఖండవైభవముతో జరుగుచుండ, చెన్నపురికిం దానెదురుముననే కొందరు మితవాదులు గుడుగుడుగంజం అనుచు గూడి ప్రత్యేకపథము జరుపుచున్నారు. ఈ పథావృత్తాంతమును వ్యక్తికలలో జరువవలసినదే గాని, చెన్నపురివారి కింతగ తెలియదు. వారు యెందు వేళ కలకు జనులా విశేషముగ బోవుచున్నారు. కట్టానానా జరిగిడి వివిధ నాటక ప్రదర్శనములను సినిమా ప్రదర్శనములను విశేషముచుండి నాకర్మిండుచున్నది. కాని, మితవాదులనభ ఏమూల జనుగుడుగుదో ప్రజలకు తెలియదు. పథలో నెట్టియత్నానాను గలదో జప్తినుకత్రిక యారీతిన వర్ణించితి.

“గుడ్డూన్నాము కంబ్రోజుగంటలకు నభి నూడునని ప్రచురించబడినను, అప్పటికే హాలులోనికి దడచుచుండి మూత్రమే వచ్చియుండిరి. అందుచే ఒంటిగంటవరకు, పథ అరంభముగాలేదు. అప్పటి కయినను, కొన్నిడడనులు ముందినూత్రమే వచ్చి యుండిరి. వీరలో చాలామంది అశియాజనము. పథ్యులందరును దగ్గరిగ కూర్చొనిన, హాలులో సగము ఫలముయినను ఆక్రమించురు. వెంటాలు, బాంబాయి, సంయుక్తరాష్ట్రములు మొదలగు అన్యరాష్ట్రములనుండి రెండుడడలు ప్రతిదినము వచ్చిరి. వారిపేర్లను వివరించుటకు మేము బూనము. ఏమన సర్వాధికారి మొదలగు కొలది పేర్లను వదలివైచి, మిగిలినపేర్లు ఇదివరకు తెలిసింది గావు. మన మిదివరకు వినినవి గావు. ఈ ప్రకరిధులలో విశేషముచుండి అడియాయనందు జరిగిడి తియసాధితో సమావేశమునకు వచ్చిన వారే. ప్రతిధులరంభ్యతో గల కొరతకు దొలగించుటకోయిన, గోక్షేతాలు ప్రంథములవై ప్రతి డిధులచ్చిలు అంటింబడె.”

మితవాదులలోనూడ నొక కక్షమువారు నాగ పురపు కాంగ్రెసుపథకే వెడలియుండిరి. ఈ పథ మితవాదుల కయినను పూర్తిగ ప్రాతినిధ్యము వహించుట లేదు. అయినను, ఈసభలో సమావేశమునవారి నట్టి సందియములు బాధించవు.

మితవాదు లిప్పుడు భంజోవళితు లయి యున్నారు. చెన్నరాజధానియందు తప్ప మిగిలిన రాష్ట్రములలో వారికి నూతన ప్రభుత్వమున ఉన్నతోద్యోగములు లభించినవి. సభాధ్యక్షులగు చింతామణి గారికి సంయుక్తరాష్ట్రములలో మంత్రి కదవి లభించినది. వారిపుడు లీడరువత్రికా సంపాదకత్వమును విధర్చించినటుల, తెలియుచున్నది. అట్టిస్థితిలో వీరు సభాధ్యక్షవదవి నేల యుంగీకరించిరో తెలియదు. అట్టియన్నతోద్యోగి, ప్రస్తుత రాజకీయసమస్యలనూర్చి దెలిపెడి యభిప్రాయమున కెట్టి విలువనుండును? ప్రభుత్వము వారి చర్యలను వారు మోమోటము విడచి ఖండించుటకు ఏలగునా? మితవాదులనభ ప్రారంభమున విన్నటిదినమే, సింహప్రభువు బిహూ రాష్ట్రము

నకు గవర్నరువదవి నాక్రమించిరి. ను రేం ప్రవాధ బెనర్జీగారు వంగదేశమునకు మంత్రిగ నియమించబడిరి. సికాల్ నాడుగాన, బాంబాయి కార్యనిర్వాహక పథ్యులు గను, చిట్టావినుగారు సంయుక్తరాష్ట్రములకు మంత్రిగను, మధోల్కారు గారు సంయుక్తరాష్ట్ర కాపిసభ కధ్యక్షులుగను, జోషీగారు కార్యనిర్వాహక సంఘసభ్యులుగను నియమించబడిరి. వీరి పాలబడుచున్న దప్ర లింకను గలవు. ఇంక నేమిగావలయును? మితవాదులనభ ఫలకద మగుచున్నదనుట కివినిదర్శనములగానా? వంజాబుకీలాసాల్ సమస్య తెలులబోననమే? అధినివేశ రాజ్యములలో భారతీయులస్థితి ఎటులున్న నేమి? కావలసిన వెన్వియో చేపూరినవి, మితవాదులసంఘమునకు ప్రత్యేకాశయము లుండుటచే, తాము ప్రత్యేకముగ నూడుచున్నామని, అన్యరాష్ట్రసంఘములకు డి. బి. యల్. ఎ గోవింద రావువలయుచుగాని సమర్థించిరి. కాంగ్రెసుపథక నూడు సవయమునందే, వీరేల నూడవలయునను వదియ మనకులకు దోచవచ్చును. కాంగ్రెసు సభలో నన్న కక్షములవారు జేరినను, సహాయ నిరాకరణవాదుల మయిల నాకనంద కాపాడు కొనుట, మితవాదుల ధర్మముగానా? తమకును సహాయనిరాకరణవాదులకును ఎట్టి భేదంధము లేదని వాపుల వీరిల భ్రష్టదేశమై యుండవచ్చును.

మొదలు తెలిచిన దానికన్న ఎన్నికల బహిష్కార మెక్కుడు ఫలకదయెట్లును అన్యరాష్ట్ర సంఘాధ్యక్షులు నుడిచి. నూతనోద్యమము కబాబ్బా ఢికుల సత్సాహపూరుతుల జేయుచున్నదని, ఏమ కనిపెట్టిరి. సహాయనిరాకరణోద్యమము విఫలము గాలేదని, వీరు దెబ్బపుట గమనించ దగియున్నది. అధ్యక్షులగు చింతామణిగారు, కక్షములు కాంగ్రెసు వక్షము తమదేనని చెప్పి, కాంగ్రెసునిధునుండి చీలినవారు, పథలో నున్న వారికన్న కాంగ్రెసువై నెక్కుడనిమానము గలవా రెటులగుచురని, చక్షు వరులకు సందియము దోచవచ్చును. మితవాద సిద్ధాంత రహస్యములను గ్రహించినవారికి గాని, ఇట్టి అనిగంకలులు బోధవడవు. తక్షణస్వరాజ్యమును సంపాదించుటకునన, విప్లవమేననియు, అట్టివిప్లవము సహాయనిరాకరణమువలన చేపూరదనియు, అందుకు కత్తికత్తి పోరాడుటయే ముఖ్యమనియు, అటుల పోరాడువారు గావించెడి తప్పుకు నూర్చి తాను చింతించినకు, వారి ధైర్యమును మెచ్చుకొంగ ననియు, చింతామణిగారు జెప్పిరి. దీనినిబట్టి మితవాదుల తత్వమును గ్రహించవచ్చును. వారు రెండుసాధనములనే గ్రహించగలరు. అర్జీలను విన్నవించుట కంపుట మొదటి సాధనం. ద్వార్యము రెండవసాధనము. అంతియ గాన, ద్వార్య విరహితమై త్యాగసహితమై ధర్మ బద్ధులగు ప్రతిభుటనము సాధ్యమును విషయము మితవాదులకు గోచరించవలదు. వారికి పాశ్చాత్య పద్ధతులయందు మాత్రమే నమ్మకము గలను. పాశ్చాత్య చారిత్రమే వారికి వరమప్రమాణము. గాంధీ వాసిం స్వరాజ్యగ్రంథమును అచ్చొత్తించి దేశమునందు వుండివెల్పుచో, అతని పిచ్చియడ్డేశము లన్నియు వెల్లడయగునని చింతామణిగారు జెప్పెను. చింతామణి ప్రభువులకు గాంధీ యాజకీయము అర్థమగుట దుర్లభము. గాంధీ ప్రాసిన గ్రంథమును దేశభాషలలో తర్జునా చేయించి లిఖరలుండుచువారు వుండివెల్పుచు చో, గాంధీ యద్యమమును సత్వరముగ వ్యాపింప జేయుటకు తోడ్పడెన వాగుచురు. అంతియగాని, ప్రజలు వారి యుద్దేశములు పేర్చినవి తలంపరు.

నూతనోద్యమ ప్రభావము చింతామణి ప్రభువులకు గోచరించలేదు గాని, ప్రజాసామాన్య

మునకు బాగుగ గోచరించినది. అందుచే చింతామణిగారి యుద్యమమును వినుట కేవల సూక్ష్మ, నాగపురపు కాంగ్రెసుపథకే వెడలి యుండిరి. బెగంబూరు, వెట్టిప్రెట్టు, అల్లుర్లనెట్ మొదలగు అంగదేశ ప్రముఖుల దేశీయమహావన పథము జూచుటకు వెడలిరి గాని, మితవాదుల సభను జూచుటకు వచ్చియుండలేదు. ఈసభను ఉద్యోగలసభయని పిలిచవచ్చునని, అన్యరంజనావత్రిక ప్రాసించి. ప్రభుత్వమునకు అధ్యక్షులొక వెన్ద విన్నవము గావించి. వీరికి ప్రజలవై విశ్వాసము లేదు. ప్రజాప్రభావముతో హాలు స్వరాజ్యము చేపూరునను నమ్మకము లేదు. ఎంతసేపటికిని అభి కాదులకు విన్నవించుటలో వీరికలము గడచుచున్నది. కినాకము నిర్మాణము, శరెండుమార్గ మలలో వీరే మార్గము నవలంబించుటలేదు. అసకారుల కొక వంశ మొలిచును, గాంధీని సహాయనిరాకరణోద్యమమును మామించుటతో వీరి సంక్రృష్టి జెడుచున్నాను. వాతీయోద్యమమును మామించువపుడు మాత్రము, వీరి మితవాద మేవంకకో బడిగివను. సోదర ప్రజలను నిరసించుటలో వీరు అతివాదులే యగుచున్నారు.

“నిందంతు నీతి నిపుణుడనివాడువంతు  
అక్ష్మిః సమావేశకు గవ్యకునా యథేన్దం  
అద్యైవనా మరణమస్తు యగంతకేవా  
న్యాయ్యాత్మభా ప్రచలంతి పరంస ధీరాః.”

అను భక్తుచారి నుభాషితమును చింతామణిగారు తమ ఉద్యమసాంతర్యున జరుపారించిరి. దీని నివాధమును వాటిగహించి యున్నచో, గాంధీ మహాత్ముని వాడు నిరసించి యుండదు. ధర్మబద్ధముగు సహాయ సరాకరణోద్యమమునకే వై శ్లోక మన్వయించును. అంతియగాని, తాత్కాలిక లాభము కొరకు, స్వధర్మమును కొల్పోవుటకు సిద్ధపడక వారికి శ్లోక మోతయాత్ర మువ్వయినను.

నిమ్మజాతుల సమావేశము

మహాత్మా గాంధీ యధ్యక్షతక్రింద, నిమ్మజాతుల సమావేశము నాగపురమునందు ఈ నెల 25 తేదిన గూడెను. మహాత్మా గాంధీగారి తీరుక జెప్పిరి.

“హిందూమతము పేరితో గావించబడిన దోషములలో కల్ల అంటరానితనము ఘోరముననిది. ఈ సమస్యను సంక్రృష్టికరముగ పరిష్కరించువరకు, హిందూ దేశము స్వపరిపాలనమున కర్హత గాంచజాలదు. హిందూమతమును, హిందూజాతితమును తాడు కఠించితనము, తాడు వర్ణాశ్రమ ధర్మ, సమాతన హిందూ మతావలంబకుడనయి, గాంధీ జెప్పెను. నిష్పతో నూడిన హిందూమతమున, అంటరానితన మొక భాగముగాదని, తాడు మనఃస్ఫూర్తిక చెప్పుగలను. ఆధ్యాత్మిక దృక్పథము ననువేంచి అభిర్వివాహము, అంత ర్వివాహము విషేషించబడుచుండనను, అంటరానితనము కొనసాగించుట వానవార్యము. హిందూ దేశములో హింసకు ప్రాణ గావించిన దోషములకు, వాని ఫలితములకు దక్షిణాధికానో సనుభవించుచున్నటుల, క్రితేశ్వులగు గోక్షేగాడు జెప్పుచుండెను. నిమ్మజాతుల వారీ యుద్యమమును ఆత్మపారిశుధ్యము కొరకును ఆత్మోద్ధరణము కొరకును నడువవలయునని, గాంధీ వాదించిరి. పాశ్చాత్య పద్ధతులకు కేవల స్వీయకక్షణముగాని, స్వీయ విజృంభణముగాని, మనకక్కర కు రావు. సహాయనిరాకరణోద్యమము పవిత్రవంత మయినదనియు, ఆ పద్ధతిని నిమ్మజాతులవా రవలంబించదగి యుననియు, గాంధీ బోధించెడు. అందరికన్న తక్కువవానితో తాడు

కలిసి భుజించెదనని, గాంధీ ద్వైతముగ జెప్పెను. నిమ్మజాతుల జాలిక నొకదానిని గాంధీ తన కూతురిగ పెంచుచున్నాడు. ఆ జాలికను మిగుల ప్రేమతో జూచుచున్నాడు. అయినను, తనకీష్టమున్నదప్పు, ఏహిందావు నయినను ఇట్టి కనిని గావించమని గాంధీయడుగడు. ఏలనన, తనయిష్టము ననుసరించి ప్రవర్తించుటకు, గాంధీ తన భార్యతో పోరాడవలసివచ్చెను. తమ తమ వృత్తులు అవవిశ్రములని నిమ్మజాతులవారు తలంపక వానిని పవిశ్రములని ఎంచవలయునని, గాంధీ విన్నవించెను. తమను ఉదారగుణమును నిమ్మజాతులు జూచవలెననియు వానితో బాటు లోక ఆధ్యాత్మిక విషయములలో స్వాతంత్ర్య భావము గనుపడువలెననియు, గాంధీ బోధించెను."

మహమ్మదీయ సమావేశములు

అఖిలభారత మహమ్మదీయ సమావేశము నిన్నటిదినము, డాక్టరు అన్సారీగారి యధ్యక్షత క్రింద సమావేశమయ్యెను. సహాయ నిరాకరణోద్యమ మీ మూడుమాసములనుండియు ఎటుల విజయముగాంచెనో వారు తేటపరచిరి. ఎన్నికల బహిష్కార ముఖండవిజయము బడెనను. విద్యార్థులలో నీ యుద్యమము విశేష ప్రచలనము గలిగించెను. జాతీయపాఠశాలలు దేశమునందు త్వరితముగ నెలకొనుచున్నవి. ఈ యుద్యమమునందు వినాక నిర్మాణకార్యములు రెండును కలసియున్నవని వారు జెప్పిరి. వినాకము నిర్మాణము ఒక్కమాత్రే జరుగుచుండును. ఈరహస్యమును గ్రహింపలేనివారు నూతనోద్యమ ప్రభావమును గ్రహింపజాలరు. పాఠశాలల కిచ్చేసి గ్రాంటులు దయాభర్తముగ నీయబడుచున్నవి. గ్రాంటులు తీసికొని పాఠశాలలు ఇక స్వేచ్ఛరులు జోక్యము కలుగజేసి కొనకుండ తప్పించుకొనగలవా? తమ యిచ్చవచ్చిన గ్రంథములను కలిపిని గ్రంథములుగ బెట్టుకొనగలవా? హిందూదేశ మనుభవించుచున్న ఆర్థికదాస్యము గూర్చి విద్యార్థుల తువన్యాసముల నిష్పించగలవా? ఇట్టి స్వాతంత్ర్యము లేనపుడు గ్రాంటులు ప్రజలదబ్బేగడక వానిని గైకొనుచుండవచ్చునని వాదించుట నిరర్థకమని డాక్టరు అన్సారీగారు నుడిచిరి. నూతనోద్యమమును బాగుగ కొనసాగించుచో, ప్రజలు త్వరలో గమ్యస్థానముజేరక దక్కరని, వీరు స్పష్టపరచిరి. మాలానా అబ్దుల్ కలాం అజిద్ గారి అధ్యక్షత క్రింద గూడిన కిలాఫాత్ సభలో, హిందూదేశమునకు స్వరాజ్యమును త్వరలో సంపాదించుటయే కిలాఫాత్ ప్రచారకుల ముఖ్యకర్తవ్యమని అధ్యక్షులు హెచ్చరించిరి. సేల్ జమన్ లాల్ గారు, కిలాఫాత్ నిధికి వదివేల రూపాయలను, నేపనల్ మహమ్మదీయ విశ్వవిద్యాలయమునకు కడగొండువేల రూపాయలను చందాలనిచ్చిరి. హిందువులను మహమ్మదీయులను ఏ కాక య బద్ధులయెన్నారు. వీరి సంఘక్రమయత్నములు స్వర్ణస్వరాజ్యసిద్ధిని చేకూర్చుగాక!

హిందూపత్రిక : సంవత్సరానుబంధము

ఈ వత్సరము హిందూపత్రిక కవిబంధముగ ప్రచురించబడిన గ్రంథము, ప్రముఖుల సేవలను వ్రాసిన భావగర్భితముగ వ్యాసములతో దనరారుచున్నది. సాగవురపు కాంగ్రెసును గూర్చి ప్రచురించబడిన వ్యాసములో సహాయ నిరాకరణము గూర్చి హిందూపత్రిక చెలిపెడి మామూలు అభిప్రాయములు పొందుతున్నవి. సీల్ మెక్లీను గారు తేటపరచుచువారి సలహా యను వ్యాసమును, వ్రాసిరి. మిన్ నార్మన్ గారు సహాయ

నిరాకరణోద్యమము గూర్చి వ్రాసెను గాని, దాని భావమును తన్నగ గ్రహింపజాలక బోయెను. పీల్ ష్ ష్ డెనుగారు ప్రపంచమందలి అశాంతి గూర్చి వ్రాయుచు, చేతికిన సంస్కరణముల నువయోగింప వలయునను మామూలు హితము నొసగిరి. బర్నార్డు హాటనుగారు, మీకు మీరే యోచించు కొనుడని వ్రాయుచు, విద్యకన్న స్వాతంత్ర్య సంపాదన మెక్కుడవశ్యకమని సహాయముగ నిరూపించిరి. ప్రొఫెసరు నుండర రామయ్యగారు, జాతీయవిద్యావశ్యకతను తేటపరచిరి. ఆర్. పాలిటగారు, హిందూనాగరకపు శ్రేష్ఠతను జూపిరి. యాక. ను. బయ్యయ్యగారు సహాయనిరాకరణోద్యమము జీవితశాఖలలో నెట్టి పునరుద్ధారణము గావించునో చక్కగ వ్యక్తపరచిరి. ఇంకను మరికొన్ని శ్రేష్ఠముగ వ్యాసములు గలవు. ఈ సంచికయొక్క వెల నాల్గణాలు.

క్రైస్తవసభ

కలకత్తాలో జరిగిన అఖిలభారత క్రైస్తవ మహాసభలో, ప్రొఫెసర్ ముఖర్జీగారు క్రైస్తవులందఱును దేశీయ మహాసభలో జేరవలయునను తీర్మానమును క్రతీపాదించగ, సభవారా తీర్మానమును సంగీకరించిరి. హిందువులను, మహమ్మదీయులను కాంగ్రెసుసభలో జేరి యిదివరకే కలిసి కృషి నలుపుచున్నారు. క్రైస్తవులుగూడ తమ యిలస భావమును విడచిపెట్టి, కాంగ్రెసుసభలో పాదరసంఘములలో గలసి పాటుపడుచో, స్వరాజ్య సంపాదన సులభికాలములో చేకూరును. హిందూదేశమందలి అన్ని సంఘములను ఈ రీతిగ కలిసి మెలసి ప్రవర్తించవలెను, మిగుల శుభసూచకము. కాంగ్రెసుసభ హిందూదేశపు ఐకమత్యమును చెడగొట్టుటకు వసికవచ్చుచున్నదని దెలుపువాడు, హిందూమహమ్మదీయ క్రైస్తవ సంఘములలో గలిగెడి నూతన సంయోగమును గమనించుట లాభకరము. సహాయ నిరాకరణోద్యమపు ప్రధానలాభము, గాఢమగు నైకమత్యము పెరుగుటయే. స్వరాజ్యమున కిదియే మూలాధారము.

ఫ్రెంచి సాంఘికవాదుల సభ

ఫ్రెంచి సాంఘికవాదుల సభలో, లెనిన్, ట్రాటుస్కీ మొదలగు జాల్మివిక్కుల నాయకుల సిద్ధాంతములను అధికసంఖ్యాకు లామోదించినటుల, రూటరు దెలుపుచున్నాడు. ఫ్రెంచి సాంఘికవాదులు జాల్మివిక్కులకు కారణమేమి? ఫ్రెంచిదేశము తన సహజ స్వాతంత్ర్య ప్రయత్నమును విడచిపెట్టి, ఇంపీరియలిజమును పూర్తిగ నవలంబించుచున్నది. యుద్ధానంతరము ఫ్రెంచిప్రభుత్వ కద్ధతి పూర్తిగ మారిపోయెను. ఇతరదేశముల నాక్రమించుటకు వారు కుతూహలము జూపుచున్నాడు. ఇంపీరియలిజము గడ్డకట్టుచున్నపుడు, బోల్షివిజము దానిసాస మూర్తిమకమానదు. రష్యాలో గలిగిన దుస్థితియే, ప్రాస్తుదేశమునందును సంభవించుచున్నది. ఇక నయినను ఫ్రెంచిప్రభుత్వమువారు పేల్కొని రెమవర్తులను మార్చుకొనదరా?

సరిహద్దులయందలి పరిస్థితులు

అపిడికెగారు 9 గవర్నమెంటు పిస్తోలుల స్వాధీనపరచిరి. ఇప్పటికి మొత్తము 410 పిస్తోలులు వీరు స్వాధీనమొచ్చిరి. వాటికిస్తాక్ లెగయందు ఎట్టి అల్లరిలేదు. ఇంకరక 97 గవర్నమెంటు పిస్తోలులు, 95 జాతులవారి పిస్తోలులు 82790 రూపాయలు బాల్కానా చెల్లించబడెను. దీనినందు 22 వ తేదీన కొందఱజాతివాద కోట్కాయాగ్రిమనుత్తర దొంగుగాంచిరి. ద్విజన సేవయం వెస్టర్లి ఆహాయము కలుగకనే క్రతువులు నిర్మితులయిరి.

# నాకాగెజెటెడ్ ఉద్యోగుల సభ

శ్రుతియ దినచర్య.

మరల 28 వ తేదీ సమావేశమై ఈ క్రింది తీర్మానములు గావించిరి:—(1) కాపీ ఇష్టులు, మరాలు, నెక్ డెక్ రైటర్లును ఇతరశ్రుతియోగ్యులనుకల అన్ని సౌకర్యములను బొందవలయును:—(2) నాకాగెజెటెడ్ ఉద్యోగుల సంఘాద్దేశమున నగరమందున పట్టణము లందును వ్యాపింక శ్రేయకుటకు చుట్టంగ ప్రచారమును గావించవలయును. ఈ విషయమై ప్రతీకలయందు అంగీకరణ గావించవలయును. (3) నాకాగెజెటెడ్ ఉద్యోగస్థులను తనదేశములో (తాత్కాలికపు ధృతితో) 1/2 వంతు 1920 15 వ ఆగష్టున వదరాను నాకాగెజెటెడ్ ఉద్యోగుల సంఘమువారు కాపించిన నిధి భూస్వామ్యాధిపతుల కార్యము కొనసాగుటకు నమస్పించవలయును. (4) ఈ ఉద్యమ వ్యాపకమునకు వదరాను నుండి 4 గుని ఉత్తర దక్షిణ కడమర జిల్లాలనుండి ఒక్కొక్క ప్రతినిధి వంతుటకు ఏర్పడెను. ఇంతవరకు ఫ్రెంచ్ సెలవునకు సంబంధించిన నిరోధమును తొలగించవలయును. (5) నాకాగెజెటెడ్ ఉద్యోగులకు నూడ ఇవునుకభుక్తమువారిచే తయారు చేయబడుచున్న పంచన నిబంధనలను లాభకరముగ నుండవలయును. (6) నయ్యాయలు పోవువారలకు దినభృతి రూపాయల కట్టిన యుండరాదు. తమ సాయుజ్యము గొంపోవుట కనుభవ్యం ను గూడ వీరికి యివలయును. (7) రోజు 1.5 రైల్వే చొప్పున రైలుమార్గాని మరితరవిధముగ గాని ప్రయాణమునందు నమాయన వీరికి దినభృతియే గాక రైలుఖర్చులను తేక మెలు కింతయి మొత్తము రైల్వే కనుభవ్యముగూడ నీయవలయును. మాజీకి నూతనకులను స్థిరముగ ప్రయాణపు బరైలును బండ్ల కస్టమరు సాక్షింపవలెను. సి. ఎన్. ఆర్ 25 వ నూక్రమలో చెప్పబడినటులనే టిటుంబుమన గ్రహించవలయును. (8) కృషినిర్మాణమునకు ప్రభుత్వమువారిపుడు ఏద్యావచ్చునెన 1 1/2 సంవత్సరము జీతము చాలదుగాక 2 సంవత్సరముల జీతము నెద్యావచ్చునెన దానిని 96 వాయిదాబోవుగ రాబట్టుకొనవలయును. (9) నాకాగెజెటెడ్ ఉద్యోగస్థులు అప్పులపాలు గాకుండ నాకాగెజెటెడ్ గవర్నమెంటు ఉద్యోగుల సంఘముచే నహారకరకతి సంఘములను స్థాపించదవలయును. (10) మాజీమాజీకి తాచేవాయలను బదలాయించుట అనవసరమును ప్రయాణపు కర్వులకును గాన మాడేడ్లబోవు ఉద్యోగస్థులను బదలాయించరాదు.

యావద్భారత క్రైస్తవమహాసభ.

వైసభయందు యన్. జి. ముకర్జీగారు హిందూక్రైస్తవులు దేశమందలి రాజకీయాంగీకరణమునకు పాలుగైకొనవలయునని, కాంగ్రెసుసభయందు క్రైస్తవులు పాలుగైకొనవలయునని తీర్మానమునపాదించిరి. దీనిపై తీవ్రచర్య జరిగెను. తీర్మానము అధికసంఖ్యకుల కభ్యుచలే ఆమోదించబడెను.

29 వ తేదీ సమావేశమందు కొంత అల్లరి జరిగెను. (పాటెన్టులు, కారెరిక్టులు కలసి ప్రత్యేకరాజకీయకమ స్థాపించవలయునను తీర్మానము చర్చించబడెను. చర్య నయమున అనేకము భేదాభిప్రాయములను ప్రకటించుచు అల్లరి తయ్యచున్నందున తీర్మానమునై నమ్మకులు పుచ్చుకొనకయే సభ తాత్కాలికముగ ఆగబడెను.

యావద్భారత పీయ్యమహాసభ

వై మహాసభ అన్నియందు నాలుగు సదేశములుగా గాని అధ్యక్షతను సమావేశమయ్యెను. నుమారు 400 మంది ప్రతినిధులు, అనేకమంది ప్రేక్షకులు సభకు కన్పించిరి.

రీడయత్రిక సంపాదకులు:—గొ. కండిక జగత్ నారాయణుని శింతానుజిగార్లు జనవరి 31 వ తేదీన సంయుక్త రాష్ట్రములమంత్రిలపార్టీ పుచ్చుకొనెదరు. గొ. శింతానుజిగారు 'రీడయ' పత్రికా సంపాదక కదవికి రాజీనామయిరి. చాలకాలము నహాయసంపాదకులగుచు మేతాకృష్ణరాంగారే సంపాదకర్యము నిసించెదరు.

దెక్ ఇన్వెయిలు మహాసభ:—గన్నాటు ప్రభువునకు స్వాగత మొసంగుచు మెలపాటేమియను పరిపాలించుటకు రీడియూరంగీకరించుటకు వందనముల నమస్పించుచు వై మహాసభవారు తీర్మానములు గావించిరి.



కలకత్తానుండి 'నాయక్' పత్రికాధిపతి లన నాం  
దారి బంజి నాని ఇత వును అనాన్యుదీయ యవనకు బాధిం  
నది. బంజి నాన నిరాకరణోద్యమమునకు వ్యతిరేకముగ తన  
పత్రికయందు నాయకుండి.



# The Nagpur Congress.

## Abolition of British Committee.

### Change of Congress Creed.

## Lajpat Rai's Challenge to British Statesmanship.

(From our own Special Correspondent.)

### The Subjects' Committee. Abolition of British Committee and "India" Paper.

NAGPUR, December 29.  
At the evening sitting of the Subjects' Committee, it is reported to have been decided, by a large majority, to abolish the British Committee of the Congress and its organ *India*. A resolution is also understood to have been passed expressing the necessity of disseminating Indian news in foreign countries.

#### Compromise.

The Subjects' Committee resumed to sitting at eight in the night and is stated to be discussing the subject of Non-co-operation. It is rumoured that Mr. C. R. Das and Mr. Gandhi had come to some compromise on this question. It is therefore likely that discussion on this subject in the open Congress will not be so much between the Das party and Mr. Gandhi's party, as between, what are called, Non-co-operators and Anti-Non-cooperators.

#### The Moslem League.

The Congress which meets to-morrow morning at eight will sit till about noon after which the Moslem League will hold its sessions till the evening.

#### Future Congresses Delegate.

#### Numbers Put Down.

The Congress Subjects' Committee sat at eleven this morning and is still continuing its deliberations on the Congress Constitution, as drafted by the Congress Sub Committee. Out of thirty six articles, only three are stated to have been discussed so far. If business goes at this rate, it is feared the Congress will take another week, before concluding its session. Among the articles of the draft constitution adopted, it is understood that one article has been so modified by Subjects' Committee as to enable fifty thousand people to elect one delegate, thus putting the number of delegates to the future congresses at six thousand. The Subjects' Committee is now considering the advisability of foreign propaganda.

#### Two Heroic Brothers.

#### Walk of 1500 Miles.

#### From Tirupathur to Nagpur.

A rather practical instance of Non-co-operation in which the persons concerned are two sons of a Government servant in Trichinopoly, is reported from the Madras camp, where two brothers have arrived from Tirupathur near Jalapet, all the way walking barefooted. They are very young and had boycotted their educational institutions. They started without the express consent of their father on the seventh of November last and reached this place after a tedious journey of fifty days' covering a distance of about 1500 miles. They look very fatigued but cheerful. It appears that on their way, they wrote a letter to their father stating that their destination was Nagpur and that they were going to attend the Congress. Their father is spoken of having written to Mr. Gandhi requesting him to send them back safe. When the two brothers met Mr. Gandhi last night, the latter is stated to have taken them to task.

#### Congress Sessions.

[Mahatma Gandhi's Speech in the Congress, while proposing the changes in Article I of the Creed, was printed in ours of yesterday. — Ed.]

#### Lala Lajpat Rai's Speech.

Lala Lajpat Rai in seconding the resolution of Mr. Gandhi, about the change in the Congress creed, began his speech in English, when the audience cried, Hindi, Hindi. He said in English, I consider this resolution to be of the greatest importance not only at the present juncture but also for the future of my country.

#### Origin of the Creed.

The creed of the Congress has a history of its own; which, with your permission, I intend to relate in a few words. Most of you who have studied the history of the Indian National Congress, know how the split at Surat took place in 1907. One of the fundamental differences at that time between the two parties, since then called Moderates and Extremists was that a few of the so-called extremists believed that they could only work for the complete independence of India and not for its retention with in the British Empire. That was one of the fears that underlay the proceedings that led to that split. After the convention was created at Surat, we met at Allahabad sometime early in 1908 to consider the draft of the creed and the draft of the constitution. I was present at that time and I am prepared here to tell you that even at that time I was opposed to the draft of the creed and the requirement of its being signed before anybody could attend any meeting of the Indian National Congress. My reason for that opposition was this: not that I believed that at that time that we had either the means or the will to work for complete independence

or for taking out India from the British Empire but I thought that none of us had the right to exclude from the deliberations of this Congress anybody, who pitched his ideal so high as complete independence for his Mother country, as for instance, a man of the purity and of the nobility and of the absolute disinterestedness and high patriotism of the nature of Srijiit Arabindo Ghosh. I knew there were friends at that time who were not prepared to sign that creed. However at that time, the public opinion of the country was not in favour of going so far and therefore the creed was passed and adopted.

#### Necessity for the Change.

Now about 12 or 13 years have rolled since by, and many events have happened which practically make it compulsory almost obligatory upon us to change the creed and I am here to say that it could not be charged in a better way than it has been done. (Hear, hear.) I say it is a natural development of the policy which you adopted at the last Special Congress in passing the resolution of Non-Co-operation. After the passing of the resolution of non-co operation, you could not certainly exclude from the deliberations of this Congress those people who were not prepared to sign that creed. Even at the present moment, I am not prepared to say that the majority of this assembly or the vast majority of the thinking people in the country are prepared to say that we will at once go in for complete independence or that we are going to fight for it at once or that we shall not remain within the British Commonwealth, if that was possible for us to do. We shall be lacking in frankness in patriotism, in honesty, and truth we were not to announce in the clearest possible terms the change of mentality that has come over the country. We are here assembled in this Congress not to express our individual views but according to the old traditions of the country and to place it in the form of a resolution. (Hear hear.) Now that this change of the creed aims at, is a notice to the British public and the British Government that, although we do not at the present moment directly aim to go out of the British Empire or the British Commonwealth, but if we remain in the British Commonwealth or in the British Empire, we shall not remain at the dictation of anybody or by fear. (Long and continued applause.)

#### No Feelings of Hostility.

There are friends here from the British Isles for whom I have the greatest respect and I ask them to convey this message from me in this assembly to the British people that we, as a people dealing with another people, are in no way hostile to them. We are not actuated by any motives of enmity or hostility, but at the same time we want to tell you, our brothers, that this country has absolutely no faith in the love of justice of the British people. We have lost all faith even in the candidness of the British Statesmen. I consider that the moment they signed the despatch on the affairs of the Punjab in which they praised the so-called, I should not say, Sir—Michael O'Dwyer (cries of Shame, shame) British statesmanship practically declared its bankruptcy. Not only then, but even previously, we had lost faith in British statesmanship. But that was the chief point which has sealed our opinion of British rule and British statesmanship.

#### A Record of Broken Pledges.

The other day I read a telegram in which it was stated that in the House of Lords, Lord Selbourne expressed a resentment at the conduct of those Indians, who were disseminating in this country that the British pledges and the British words were not to be relied upon. Of course, he wanted the Government of India to carry on a counteracting propaganda to meet those charges and contradict those people who are making those charges. I, in this open Congress, in this assembly of twenty thousands of my countrymen, containing the cream of this country want to tell Lord Selbourne that we have absolutely no faith in the British pledges and promises. (Hear, hear) If he runs through the pages of Indian history, he will find that the rule of Britain in India is a continuous record of broken pledges and unfulfilled promises. Does he want us, at the present moment, to speak lies and continue to delude ourselves into the good faith of British pledges and British promises? We do not want to go into the bad past history or into the past record of British connection with India; but I challenge any one to contradict me when I say, that not a single decade of British rule in India has gone by without breach of faith and breach of promises and breach of pledges. (Hear, hear.) Pledges made most solemnly in the name of His Majesty or Her Majesty, promises made most clearly and unambiguously by the responsible Government of great Britain. They have not only remained most of them unfulfilled but they have been actually broken. (Cries of shame.) I will not go over the past history of how Lord Dalhousie swept away those pledges and promises; but recent history is enough to furnish us instances of broken pledges. It will be fresh in the memory of my countrymen, how Lord Curzon tried to sweep away practically the Queen's Proclamation by saying, that it was nothing but a piece of rhetoric. Lord Curzon was not a responsible politician then. He was a Viceroy of India, but, at the present moment he is the Foreign Secretary of the British Empire. Then we come later on to the present Prime Minister of England (laughter) Mr. Lloyd George. (Cries of shame.) If

Lord Selbourne had been present here, I would have asked him to point out to me a single member of the British Cabinet whose words carry greater weight than those of a grocer. (Laughter.)

#### Premier's Breach of Promises.

Ladies and gentlemen, Mr. Lloyd George embodies in himself the chivalry, the nobility, the patriotism, and the power of the British Empire and we know how he deceived the Indian Muslims and how he broke those pledges to the ear still maintaining that he has never broken his pledges. I can understand an honest man say that those pledges were made under stress of necessity and that politics know no law and therefore they can be broken with impunity. But what about the honesty of a man, who says that he has kept those, pledges whereas the whole world knows that he has broken them.

#### No Faith in British Statesmen.

Coming down from the Prime Minister we shall examine the frame of mind of the War Minister. Are we going to have faith in Mr. Winston Churchill, in Lord Curzon, in Mr. Balfour? (Cries of no, certainly not.) May I ask somebody of you to point out to me, who, among the British Cabinet, is entitled to our confidence. (A voice, no one.) My friend suggested here, on the platform, Lord Milner. (Ironical cheers.) Another friend here suggests Mr. Montagu (cries of No a voice, General Dyer-Laughter.) It is absolutely futile for any British Statesman to expect that India can any more place any faith or any confidence in the words and pledges of British Statesmen.

#### Notice to British Government.

We are not even now averse to remaining within the British Commonwealth, if we are allowed to remain on our terms by our free choice and by our free will. We will decide that question when the time comes and on the merits of the question, in the light of our own interests, and not by coercion or pressure. I tell you we should be false to our country, we should be absolutely failing in our duty, if, at the present day, we fail to give a clear notice to the British Government and the British people. (Hear, hear.)

#### Fetish of Commonwealth.

I want to say one word to you about the play on the words, Empire and Commonwealth. May I ask, if there is any British Commonwealth? (Cries of no no.) (Mr. Holford Knight said, "Not yet and not yet.") Very well, then, where is that British Commonwealth, in which we can remain? (A voice, nowhere. It is all Utopia.) As to the British Empire, I will rather be a slave than willingly consent to be a part of an Empire which enslaves so many millions of human beings. (Cries of Shame) I do not want to share the rights and responsibilities of such an Empire. There are many friends of mine very respected and very much revered in this country for their past services, they are not in the Congress now, who are very fond of claiming to be future partner of this Empire. If they want to be partners of a Bloodstained Empire, if they want to be partners of an Empire, which is based and founded upon the blood and upon the loss of liberties and rights of so many millions of human beings, they may like it. But I for one, would not like to be within that Empire. (Cheers) It is very flattering. It is at times very gratifying to some people. It is a high honour to be citizens of such an Empire. First of all that Empire denies to me the rights and privileges of citizenship in the Empire. But even if I had those privileges in that Empire, I should be ashamed of it and not proud of it. Some of my friends say that this phrase *Swaraj* is dubious. If they mean by this that the phrase has two meanings with or without the British Empire, without making it clear, I will say, they are right because the word has been deliberately used for the purpose of enabling us to remain within the Commonwealth if we choose when that Commonwealth is established, or go out of it when we like. This is one part of the resolution, the attainment of *Swaraj* by the people of India. The other part of the resolution is concerned with the means.

#### Means.

There are some friends here for whom I have very great respect, who think that we might very well omit any mention of the means. I am afraid I cannot agree with them. The reason is this. I am one of those, who believe that every nation has, when the occasion arises, in inherent right of armed rebellion against an oppressive and autocratic Government (Hear, hear) But I do not believe that we have either the means or even the will for such a large rebellion at the present time. I will not discuss the future possibilities. But I want my countrymen to have no misconception or misgiving. The leaders of this national gathering do not want them to resort to violence for the attainment of any of the objects that have been laid before them. It is absolutely necessary in the present state of feeling in this country to lay emphasis on the point because passions have been roused and feelings have been excited. There is very bitter discontent in this country against the doings of the British Government; therefore the more, we emphasise this point, the greater the need of it and the greater the use of it. It cannot be too frequently and too sufficiently emphasised that we entirely abhor any kind of violence exercised against stray individuals or used rather in a fit of passion. Anger or resentment. The feelings of excitement, anger, and passion of the country have been so much roused of late that it would be very difficult to control them by any human being.

#### Bureaucratic Whims in the Punjab.

I consider that the country has displayed, on the whole, a sobriety and appreciation of the situation for which we may well congratulate ourselves. I want to give here an expression that, at least in my province, with the exception of a few of those untoward events, we have for the last one year, in spite of the gravest possible provocation, maintained peace which does great credit to the Punjab. If, ever therefore in the future, there are any disturbances in the Punjab, any recrudescence of violence, it is not we but the British people who will be responsible for it. I want to tell the bureaucracy that if they continue in their policy of repression, a cruel and uncalled for repression absolutely unjustified, in the face of circumstances, they shall be responsible for the consequences and not any of us. You will pardon me for this brief reference to the Punjab particularly because I find that although the same kind of speeches are being delivered, the same kind of things are happening, the same kind of feeling expressed, and the same kind of language used all over the country, yet it is the Punjab Government that decided to apply the Seditious Meetings Act. I do not say anything of the immediate rulers of the Punjab I think that in the whole of British India, there is no administration, which is more stupid,

which is more unstatesmanlike than the present administration of the Punjab. (A voice and Delhi.) Yes I know. But Delhi is unfortunately in the Punjab.

#### Note of Warning.

Well, we with the help of our friends, of our leaders, of our countrymen, from other provinces, we are determined to do our best to maintain peace in the province to work on peaceful means without giving any reasons or occasion for disturbance or disorder. But if the British bureaucracy goes on making blunders after blunders, stupid and absolutely unreasonable, we do not know what might happen later on. They say, they want repression in the province because it is full of gunpowder. Who had made it into gunpowder? (A voice General Dyer.) It is they, who are responsible for it. We repudiate the charge unequivocally and unreservedly.

#### Peaceful and Legitimate Means.

I just want to point out to you that for these very reasons, it is absolutely necessary that we should stick to the language of the resolution that has been proposed to you by Mahatma Gandhi by peaceful and legitimate means.

#### Nothing is Impossible.

My countrymen, I just want to tell you one word. The path may be long and tedious, the goal, distant, though I hope it is not, the task, difficult, but there is nothing impossible for a nation of 315 millions. We are all decided to do our duty manfully, fearlessly, and in a spirit of selfless devotion to the interests of the country. We have no fear that what we are aiming at. We shall achieve at no distant time and if any Englishmen or English party or English public help us in attaining that object, the glory shall be theirs. (Hear, hear) We are at perfect liberty and, from our hearts, we desire to work in co-operation with such people. But I may tell you, that while we may place every faith in the words of an English Gentleman, we can no longer place any faith in the words of a British statesman (Loud and prolonged cheers).

#### Mr. Jinnah.

Mr. Jinnah, in the course of a speech, opposing the motion made by Mr. Gandhi, said, the first part of the resolution is the attainment of Swaraj. In my opinion, that means a declaration of complete independence. Does it mean that we retain British connection. I venture to say it does not. Mahatma Gandhi and Lala Lajpat Rai explained that it is with or without British connection. I entirely agree with Lala Lajpat Rai in most part of his indictment that he levelled against the Government. I do not think there is any difference of opinion between myself and the Lalaji that Government have done us repeated wrongs, wrongs of an enormous character which have made our blood boil. But this is not a question for the moment before us. Lala Lajpat Rai has told you that in 1907, those who adopted the present creed of the National Congress felt that there was neither will nor means of making the proposed declaration. To-day, he said, the majority have the will. I entirely agree that the majority have the will to make that declaration. But the second point is, have we got the means. Means placed before you, to-day by Mr. Gandhi, (Voices say Mahatma) yes Mahatma Gandhi (Laughter) are legitimate and peaceful and not legitimate or peaceful. Therefore Mahatma Gandhi thinks that having declared complete independence for India, he will achieve it by peaceful means. But I make bold to say that you will never get your independence without bloodshed. (?) If you think that you are going to get it without bloodshed, I say you are making the greatest blunder. (Cries of No) therefore you are making a declaration, which you have not the means to carry out. On the other hand you are exposing your hands to your enemies. I cannot really understand the argument of Lala Lajpat Rai that this resolution is intended to give notice to the British Government. No organisation, much less a national organisation adopts, for its object, a creed which can be considered as a notice. If that is your intention and object, you must pass resolution and not change the creed. By all means pass a resolution and say to the world and to the British Government that is a *sine qua non* that "unless you redress our chief grievances we give you notice that we shall sever from you altogether." Now I ask what is the use of this camouflage. Is it possible for us after this creed is passed, to stand on the same platform, one saying that he wants to keep British connection and another that he does not want it. Do not therefore blind yourselves. Do not, in your temper, in your desperation, take a step in haste for which you may have to regret. Lala Lajpat Rai said that there was not one British statesman whose word could be taken any better than that of a grocer. Then, why may I know, you still say you will keep the connection with them. If you want to give notice to the British Government, I have no objection at all. The moment you pass this resolution, you are going to tell the people that the Congress has made a bid for complete independence, or as Mahatma Gandhi said, that you want to destroy the British Empire. But how are you going to destroy the British Empire? In my opinion, to-day, it is a mere dream in spite of the fact that we have 30 crores more. The only reason I have been able to get for the change in the creed beyond mere sentimental feelings and expression of anger and desperation from supporters of this creed was given me in the Subjects Committee by Mr. Mahomed Ali (cries of say Maulana) so I will not be dictated by you. Mr. Mahomed Ali (cries of shame). If you will not allow me liberty to speak of the man in a language in which I think it is right, I say you are denying me liberty, liberty, which you are asking for, I am entitled to say Mr. Mahomed Ali, I say the only reason that Mr. Mahomed Ali gave me was, that there are some people who find it impossible to sign the Congress creed and therefore the Congress creed must be changed. Do you think that that is a sufficient reason? The creed you are going to insert, is going to take a permanent place in your constitution. You cannot change it next year. The constitution must be sacred to us. The constitution, if it is changed, must be changed at least with this object in view, that you see at least quarter of a century ahead of you. I am unable to agree with this notion, because it is neither logical nor politically sound nor wise nor capable of being put into execution. Knowing as I do, that Mahatma Gandhi has vast influence over the majority of the audience, I make a personal appeal to him to cry halt.

#### Mr. Pal.

Mr. B. C. Pal, in supporting Mr. Gandhi's motion, said if I had my way, I would very much have liked to

## The Socialist Congress.

### The Moderates' Secession.

(REUTER'S.)

LONDON, December 28.  
TOURS.—A Split amongst the French Socialists is threatened as a result of the Socialist Congress here deciding by a narrow majority to give priority to the discussion of the question of adhesion to the third Internationale. The debates were heated, Moderates uttering a warning against adhesion to Moscow as being equivalent to delivering the Socialists into the hands of Bourgeois Governments pointing out that the Communist minorities had succeeded in splitting the Socialists in every country except Britain and Austria. A joint telegram from Messrs. Lenin, Trotsky and Zinovieff was read insisting upon complete acceptance of Moscow's twentyone conditions before adhesion and was accepted. Eventually the Moderates decided to secede from the Congress.

#### Clara Zetkin.

#### Desire to get rid of Moderates.

Tours (Laier).—Proceedings of the Socialist Congress were dramatically interrupted by the entry of notorious Mrs. Clara Zetkin, whom the President welcomed as Mr. Lenin's delegate. Mr. Zetkin replied with a violent speech declaring that the French Socialists should become divided so as to ensure the ultimate union by getting rid of the Moderates. She added that it was time that the proletarians of France, Germany and Britain came to help the Russian proletariat. President Frossard pointed out that Mrs Zetkin herself admitted that the German proletariat was responsible for war but Mr. Frossard expressed the hope that the latter would not be driven to a new war by the Treaty of Versailles.

### Wrangel's Refugee Forces.

#### A Source of Anxiety.

LONDON, December 27.  
PARIS.—The remnants of General Wrangel's army which are distributed in Constantinople and Yugo-Slavia are becoming a source of anxiety. The condition of thirty thousand refugees in Cattaro is especially disquieting owing to the ravages of typhus, the absence of accommodation and the lack of communications in a country which is a rock desert. French newspapers declare that France cannot indefinitely provide for the wants of seventy thousand Russians who must find work and earn their living instead of complaining.

### Position of German People.

#### Minister's Lament.

LONDON, December 27.  
BERLIN.—In the course of an article in the *Frenah-furter Zeitung* the Foreign Minister, Herr Simons declares that the more the Treaty of Versailles is carried into effect, the worse becomes the position of the German people. He complains especially that the Allies are hindering the maintenance of civil order by preventing the co-operation of the various volunteer organisations. He believes that the business like proceedings of the reparations experts in Brussels indicate that Germany's war debt will be fixed within reasonable limits.

### Irish Situation.

#### A Case of Criminal Conspiracy.

LONDON, December 28.  
The notorious Irish Extremist, Countess Markievicz, has been sentenced to two years hard labour for criminal conspiracy. She took a leading part in rebellion in Dublin at Easter 1916 and was sentenced to death but was released when general amnesty was proclaimed.

have the adjective *Demoratic* before the word Swaraj because it is a distinct duty of this great assembly to give a lead not only to the present generation but to those who are coming after us in regard to the ideal form of the Government that we must have in India in consonance with the spirit and traditions of our people. But I do not press that point here, because we lost it in the Subjects' Committee. Considerable confusion has been created by clever people in regard to the meaning of the word Swaraj and its connection with the Empire. I know there is a small volume of sentiment in this country which wants to keep on to this thing, which is called Empire. But what is this Empire? The Empire is either an idea or a fact. As an idea, this British Empire exists in the brains of the British Imperialists like the *Round table* politicians and in the head of the members of the present Coalition Cabinet. Their idea of the Empire is of dual empire. One Self-Governing Empire consisting of self-governing colonies and other dependent empire consisting of non-white races. The trend of the present day war cry of British Imperialism is to consolidate the white empire with a view to the political and economic exploitation of the non-white empire. Are you, for keeping yourself within the loving embrace of this Empire? (Cries of No, no) Let us, therefore, not waste our breath upon this question, whether we want to be inside or outside the empire. The question has not been asked by anybody whether we will be within the empire. When somebody asks me that question, it will be time to make the stipulation. But time has come now when the world must be told *once and for all time to come* that India declines to be inside the empire and treated as a *serf* by that Empire, and this resolution makes that declaration. We do not say that we shall be inside or outside the Empire. We have left that open enough to suit every opinion and to suit every conscience. The old creed does not represent the public opinion of India at the present time and we, assembled in this Congress, are bound to put on record the seal of our authority upon what is the deliberate conviction of the vast masses of our countrymen, whom we represent in this hall. That conviction is, that the time has come, and now, is when India must bid for her birthright of complete political freedom. yes! I want independence. If it is a crime to say that I want independence, I am prepared to pay the penalty of that crime:— (By wire.)

## The Fiume Imbroglia.

### Admiral Ferrario's Orders.

(REUTER'S.)

LONDON, December 28.  
ROME.—At the request of the Delegates, including the Mayor of Fiume and the Director of the National Defence, Admiral Ferrario ordered suspension of firing on Fiume. Delegates desired to begin pourparlers but were temporarily delayed by Ferrario insisting that negotiations must be preceded by explicit declaration of loyal recognition of the Treaty of Rapallo. Events at Fiume have created painful impression and it is feared that they will cause an agitation in the country.

### Demonstrators in D'Annunzio's Favour.

#### Government's Warning.

Theatres in Milan are closed and the Government has issued a warning that the demonstrators in favour of general D'Annunzio will be severely punished. Mr. Giolitti informed the anxious deputies that troops had been ordered as far as possible to avoid bloodshed at the Fiume occupation of which was expected to be completed to-day. Mr. Giolitti denied the report that D'Annunzio had been killed or wounded or that private houses in Fiume, had been shelled, although he admitted that a warship had fired a few rounds at D'Annunzio's headquarters and barracks. Unofficial accounts of the fighting confirm that the Italians refrained from artillery fire though they encountered the houses which were nests of machineguns and streets were defended with barbed wire. Fighting was fierce and one armoured car made a desperate stand, the crew being killed before the car was captured.

(Associated Press.)

### The Frontier Situation.

DELHI, December 29.

A Press communique says:—Afridi-Nine Government rifles were handed in by the Afridis during the week making a total of 410 recovered from the tribesmen to date. In the number are included some 27 rifles of those captured from Bareilly Hill piquet in July 1919. This is the first time the Afridis have ever surrendered the rifles captured by them in action.

WAZIRISTAN:—The Wana column report all quiet. Further instalments of rifles and fine have been received from the Wana Wazirs the totals up to 26th December being 97 Government rifles, 93 tribal rifles and Rs. 32,790 fine. The majority of these have been received from sections which have land or property near Wana. The more distant sections do not appear at present to be making any concerted effort to comply with our terms. On the 22nd December a party of 3 Mahsuds and 3 Powindahs, who looted some camels from near Kookai, were overtaken by a detachment of 2/26th Punjab who killed 1, wounded 1 and captured 3 of the raiders and recovered the camels. The same day a party of 12 Mahsuds who fired on the troops protecting the road were engaged by a piquet of the 2/1st Gurkhas and lost one killed and 3 wounded. Our casualties on both occasions were nil. On the night of 23rd/24th another piquet near Kookai which was heavily sniped returned the fire and claims to have killed two of the offenders.

### Allahabad Notes.

ALLAHABAD, December 29.

The following *communique* has been issued by the Local Government:—A formal announcement will be made on the 3rd January. The Hon'ble Pandit Jagat Narain and the Hon'ble C. Y. Chintamani will be the first Ministers under the new Government in the United Provinces.

Consequent on his appointment as Minister, Mr. C. Y. Chintamani has resigned the editorship of the *Leader*, and will be succeeded by Mr. Mehta Krishna Ram who was Mr. Chintamani's colleague on the staff for several years.

It is understood that Mr. H. W. Gill, Retired Deputy Collector, has been nominated to represent the Anglo-Indian community, and Mr. Mezekiah David, the Indian Christian community on the Unity Province Provincial Legislative Council.

The question of affording some immediate relief to the whole of the Indian establishment of the Supply and Transport Corps is under consideration by the Government of India and early orders are expected.

### All-India Christian Conference.

CALCUTTA, December 29.

There was confusion and disorder at to-day's sittings of the All-India Christian Conference. The first resolution adopted was that Catholics and Protestants should combine their activities and co-ordinate their aims, through their respective delegates, in an all India political federation.

A suggestion was made that they should form a new party between the moderates and the extremists in the political struggle for complete responsible Government as an integral part of the British Empire. There was an animated discussion when Mr. J. N. Banerjee moved that for evolution of true national life of India loyalty to the new system of Government is absolutely necessary. Several delegates opposed the motion, some suggesting the dropping of the resolution, others referring it to a sub-committee. The confusion became so great that the president before putting the resolution to the vote adjourned the Conference till to-morrow.

There was another heated discussion when Prof. S. C. Mukherjee moved that Indian Christians should take part in all healthy political movements of the country. He said that the Indian National Congress was the only organisation which was a popular political movement in country and they should join it. Some opposed while the majority supported the motion, which was carried.

The Secretary, Government of India, Commerce Department, requests the merchants through Chambers of Commerce to report at once their claims for losses during the war to be dealt with by the Repatriation Commission.

Sir Benjamin and Lady Robertson and Sir Valentine Chisolm have arrived at the Government House.

DELHI, December 29.  
A Gazette of India Extraordinary notifies the constitution of Governor-in-Council for the Province of Bihar and Orissa from the 29th December, the date on which Lord Sinha assumed his high office.—A.P.

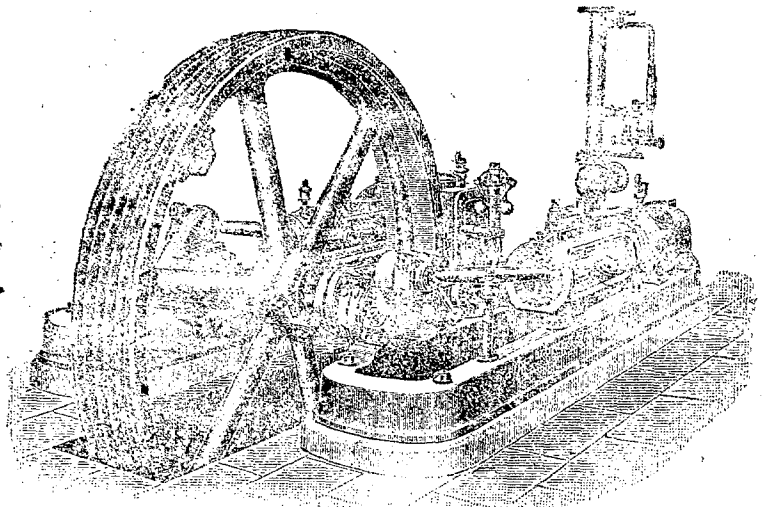


உள்ளே இருக்கிறவர்களை வெளியே கொண்டு வரவேண்டும்.





ఎంజనీర్లు, మెషినరీ ఇంజనీర్లు, 9 మెరయిన్ వీధి, బొంబాయి.



పాఠము— హై, లాగ్రేవేచర్ సిలింగ్

కౌటబాడ (కృష్ణాజిల్లా)లో యాంబు ఇంగ్లీషు స్టాంపు ఇంపౌంట్మెంట్ కంపెనీ ప్రొప్రైటరు గారైన మానేవల్లి బాపనయ్యగారికైనను వ్రాయవలెను.